

MOJE TRÍDA



In der Schule ist jeden Tag etwas los.
Oskar und seine Schulfreunde **lernen**.

[in deə šúle ist jédən tág etvas los.
oskar und zajne šúlfrojnde lernən.]

MEINE KLASSE

MEINE KLASSE

die Tafel
[dí táfəl]

rechnen
[rechnən]

das Lineal
[das lineal]

der Stundenplan
[deə štundənplan]

der Schüler
[deə šülə]

die Kreide
[dí krajde]

der Lehrer
[deə léra]

lesen
[lézən]

lernen
[lernən]

das Heft
[das heft]

der Kugelschreiber*
[deə kúgəlšrajbə]

die Schultasche
[dí šúltaše]

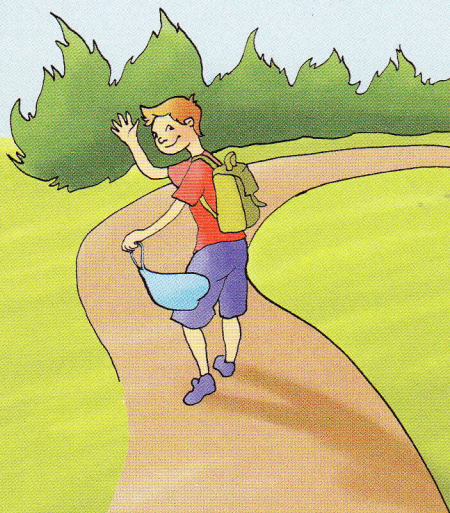
die Bank
[dí bank]

der Radiergummi*
[deə radíəgumi]

SAGE ES AUF DEUTSCH

Oskar packt die Schultasche: er legt **das Heft** hinein.

[oskar pakt dí šúltaše: eə légt das heft hinajn.]



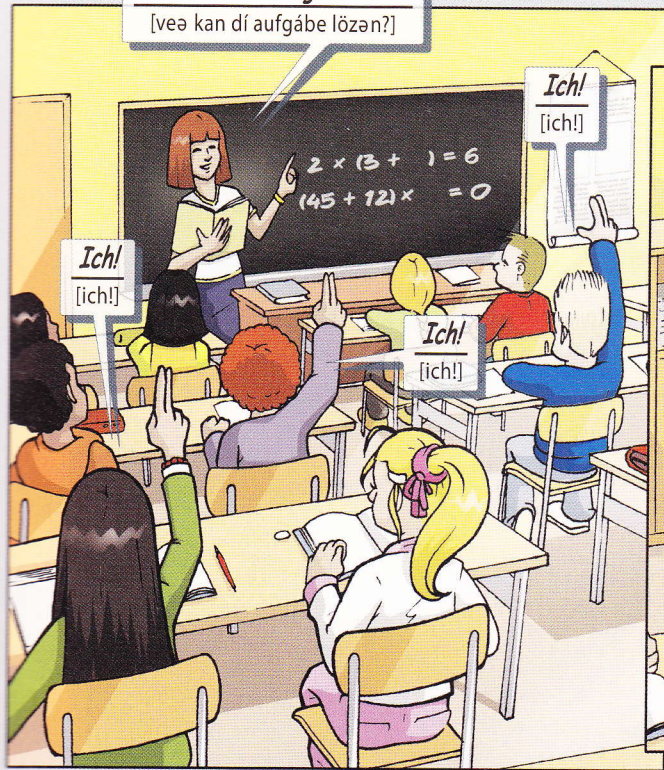
Ene mene Tintenfass,
geh in die Schul' und lerne was.
Ene mene Sandbüch,
bleib daheim, du kannst nix.

WÖRTER

antworten	odpovídat	lernen	učit se
die Bank	lavice	lesen	číst
der Bleistift	tužka	das Lineal	pravítko
die Federtasche	penál	der Radiergummi	guma
fragen	ptát se	rechnen	počítat
der Globus	glóbus	sagen	říct
das Heft	sešit	schreiben	psát
die Klasse	třída	die Schultasche	školní taška
die Kreide	křída	der Schüler	žák
der Kugelschreiber	propisovačka	sprechen	mluvit
die Landkarte	mapa	der Stundenplan	rozvrh hodin
das Lehrbuch	učebnice	die Tafel	tabule
der Lehrer	učitel	zeigen	ukázat

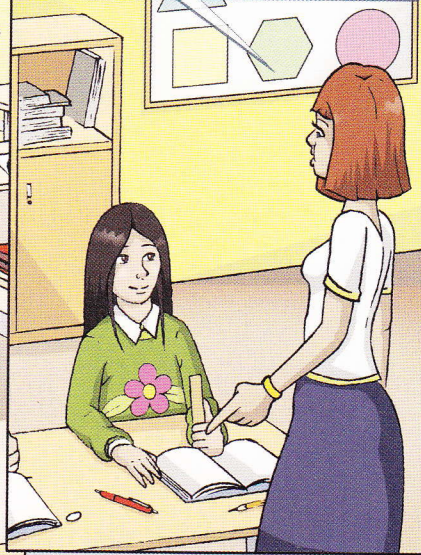
Wer kann die Aufgabe lösen?

[veə kan dí aufgábe lözən?]



Gut, Katharina. Lies die Anweisung. Dann antworte auf die Frage. Zuletzt schreibe die Lösung an die Tafel.

[gut, katarina. líz dí anvajzung. dan antworte auf dí fráge. culect šrajbe dí lözung an dí táfel.]



REDEWENDUNGEN UND SÄTZE

die Schultasche packen – balit si školní tašku

das Heft hineinlegen – vložit dovnitř sešit

Oskar packt die Schultasche. – Oskar si balí školní tašku.

Er legt das Heft hinein. – Vkládá tam sešit.

etwas ist los – něco se děje

In der Schule ist jeden Tag etwas los. – Ve škole se každý den něco děje.

Oskar und seine Schulfreunde lernen. – Oskar a jeho spolužáci se učí.

die Aufgabe lösen – vyřešit úlohu

Wer kann die Aufgabe lösen? – Kdo umí vyřešit tuhle úlohu?

die Anweisung lesen – přečíst zadání

Lies die Anweisung. – Přečti zadání.

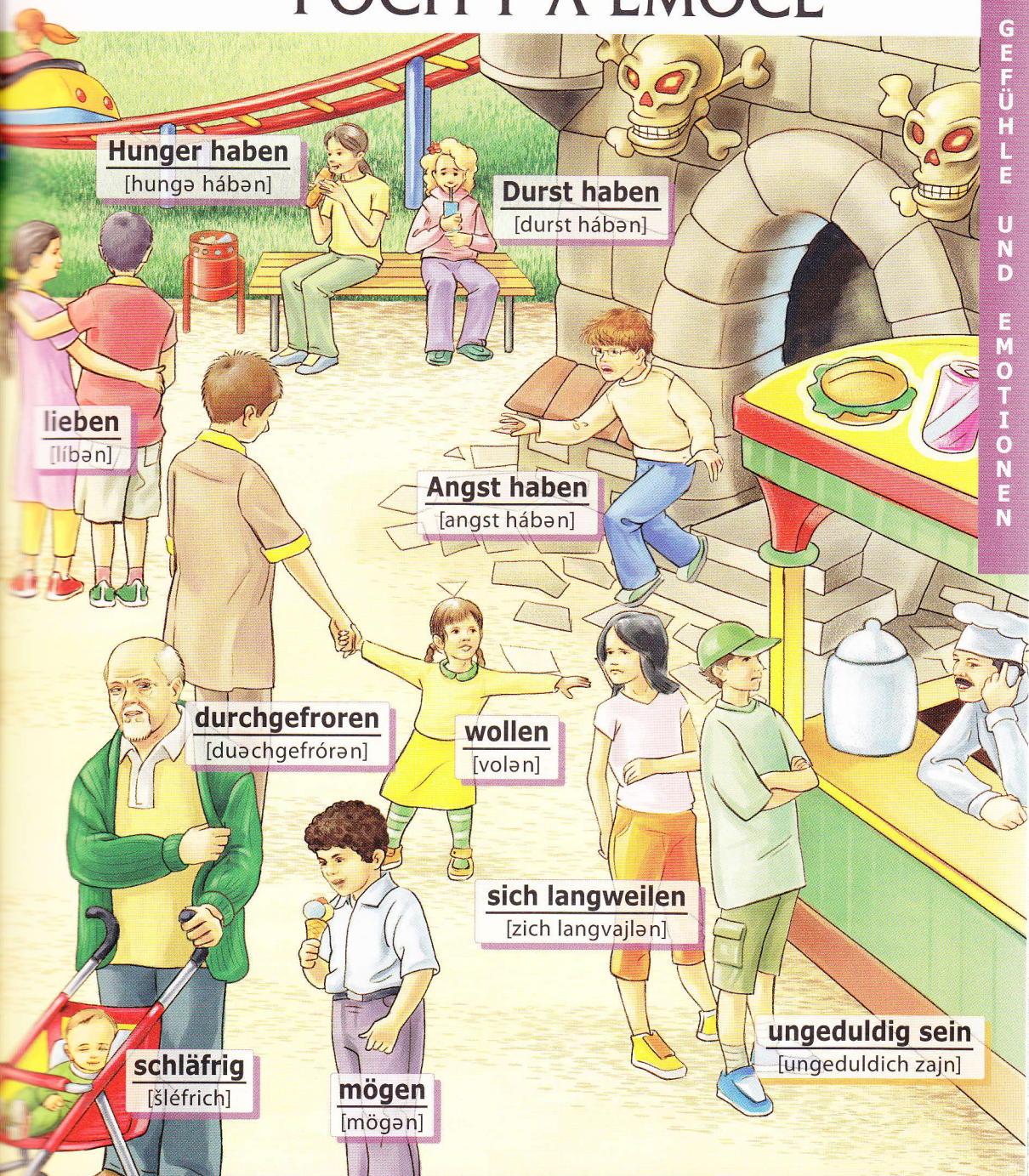
auf die Frage antworten – odpovědět na otázku

Dann antworte auf die Frage. – Pak odpověz na otázku.

die Lösung schreiben – napsat řešení

Zuletzt schreibe die Lösung an die Tafel. – Nakonec napiš řešení na tabuli.

POCITY A EMOCE



Klaus mag den Freizeitpark nicht: er will **sich** nicht **ärgern**.

[klaus mág den frajcajtpark nicht: eə vil zich nicht ergən.]

GEFÜHLE UND EMOTIONEN



müde
[müde]

traurig
[traurich]

zufrieden
[cufridən]

streiten
[štrajtən]

weinen
[vajnən]

sich ärgern
[zich ergən]

lachen
[lachən]

beleidigt sein
[belajdikt zəjn]

verschwitzt
[fəšvict]

SAGE ES AUF DEUTSCH

In dem Freizeitpark gibt es so viel Aufregung: das Mädchen ist **zufrieden**, der Junge ist **müde**.

[in dem frajcajtpark gibt es zó fil aufrégung: das médcħən ist cufridən, deə junge ist müde.]



Ein kleines Mädchen
in diesem Städtchen,
das heult immerzu.
Und raus bist du!

WÖRTER

Angst haben	mít strach	lieben	milovat
sich ärgern	zlobit se, rozčilovat se	mögen	mít rád
beleidigt sein	být uražený	müde	unavený
durchgefroren	promrzlý	schläfrig	ospalý
Durst haben	mít žízeň	streiten	hádat se
die Emotionen	emoce	traurig	smutný
der Freizeitpark	zábavní park	ungeduldig sein	být netrpělivý
das Gefühl	pocit	verschwitzt	z pocený
Hunger haben	mít hlad	weinen	brečet
lachen	smát se	wollen	chtít
sich langweilen	nudit se	zufrieden	spokojený

*Ich habe Durst. Lass uns einen Saft kaufen.
Dann fahren wir mit dem Riesenrad.*

[ich hábe durst. las uns ajnən zaft kaufən.
dan fáren via mit dem rízanrát.]



Oh, nein. Ich habe Angst!

[ó, najn. ich hábe angst.]

Wir können mit dem Karussell fahren.

[via kōnen mit dem karusəl fáren.]

Na gut, aber das ist ein bisschen langweilig. Warte, ich ziehe nur mein Sweatshirt aus, mir ist schrecklich warm.

[na, gut, abə das ist ajn bíschən langvajlích. varte, ich cíe nuə majn svítšət aus, miə ist šreklich várm.]



REDEWENDUNGEN UND SÄTZE

zufrieden/müde sein – být spokojený/unavený

In dem Freizeitpark gibt es so viel

Aufregung: das Mädchen

ist zufrieden, der Junge ist müde.

– V zábavním parku je tolik vzrušení: dívka je spokojená a chlapec je unavený.

den Freizeitpark nicht mögen

– nemít rád zábavní park

Klaus mag den Freizeitpark nicht: er will sich nicht ärgern.

– Klaus nemá rád zábavní park, nechce se rozčilovat.

Ich habe Durst. – Mám žízeň.

sich einen Saft kaufen – koupit si šťávu

Lass uns einen Saft kaufen.

– Pojdme si koupit šťávu.

Dann fahren wir mit dem

Riesenrad. – Potom se pojedeme na vyhlídkovém kole.

Ich habe Angst. – Já mám strach.

Wir können mit dem Karussell fahren. – Můžeme jít na kolotoč.

Na gut, aber das ist ein bisschen

langweilig. – No dobře, ale to je trochu nudné.

warten – čekat

ein Sweatshirt ausziehen

– svléknout si svetr

jemandem ist warm – někomu je teplo

Warte, ich ziehe nur mein

Sweatshirt aus, mir ist

schrecklich warm. – Počkej,

sundám si jen svetr, je mi

strašně teplo.